PURE

Jongo
A2



DEUTSCH

FRANÇAIS

ITALIANO

NEDERLANDS

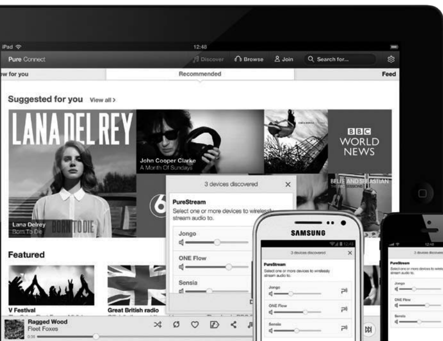
ESPAÑOL

① Im Netz

Kostenlose Pure Connect App herunterladen und in die Musik eintauchen.

Laden Sie die kostenlose Pure Connect App auf Ihr iOS- bzw. Android-Gerät herunter und verbinden Sie Ihren Jongo mit einer Welt voller Musik.

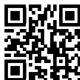
Pure Connect ermöglicht Ihnen das Streaming Ihrer eigenen Musiksammlung, bietet Ihnen Zugriff auf über 20.000 Live-Radiosender weltweit, Podcasts und eine Bibliothek aus über 200.000 Programmen.



vom
Apple App-Store

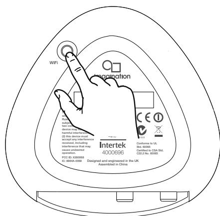


von Google Play

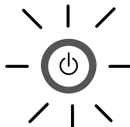


(2) Einrichten Ihres ersten Jongo?

- Schließen Sie Jongo an Ihre Hi-Fi-Anlage oder Ihr Microsystem an.
- Schließen Sie den Stecker des Netzteils an dem Anschluss auf der Rückseite des Jongo und an einer Netzsteckdose an.
- Falls Sie Ihren ersten Jongo bereits eingerichtet haben, fahren Sie fort mit Schritt (7).



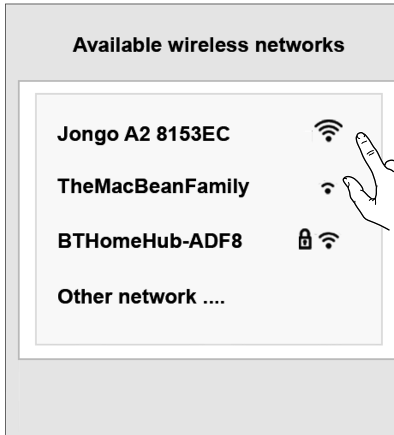
Wenn die Netzlampe grün leuchtet, drücken Sie die Taste **Wi-Fi** an der Unterseite.



Warten Sie einige Sekunden, bis die Netzlampe gelb blinkt.

③ Suchen nach Jongo

- Suchen Sie auf Ihrem Mobilgerät nach verfügbaren WLAN-Netzwerken.
- Ihr Jongo wird als Netzwerk aufgelistet.
- Stellen Sie die Verbindung zu diesem Netzwerk her.



Address: myjongo
GO
Search:
PURE
Jongo A2
Get the Pure Connect app from the Apple App Store (iOS) or Google Play (Android) to stream music and radio to your Jongo A2. Just connect Jongo A2 to your home network and away you go....
Your Jongo's name: Jongo A2 7FD63A
Change name
Software version: v1.0 (4.133.1.8.007)
Current network: None
Available networks:
TheMacBeanFamily
BTHomeHub-ADF8
OrangeB6D8E1
Advanced
Enter your password and press connect
Network password:
Connect
Clear all network settings
© Imagination Technologies 2012
Web page language UK English


A

B

C

D

(4) Jongo Ihrem Drahtlosnetzwerk hinzufügen

(A) Die Jongo Einrichtungsseite sollte sich automatisch auf Ihrem Gerät öffnen. Ist dies nicht der Fall, öffnen Sie Ihren Internet-Browser und geben Sie **myjongo** in der Adresszeile ein.

(B) Wenn Sie Ihren Jongo umbenennen wollen, geben Sie den neuen Namen ein und tippen Sie auf **Change name (Name ändern)**.

(C) Wählen Sie das gewünschte Drahtlosnetzwerk aus.

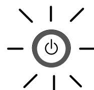
(D) Geben Sie ggf. Ihr Netzwerk-Passwort ein und tippen Sie auf **Connect (Verbinden)**.

Nach dem Klicken auf **Connect (Verbinden)** blinkt die Lampe und leuchtet anschließend grün als Hinweis darauf, dass Ihr Jongo verbunden ist.





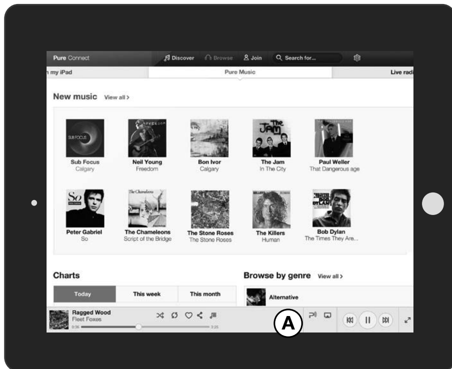
Wenn die Verbindung fehlschlägt, blinkt die Lampe rot. Machen Sie sich keine Sorgen, dies bedeutet in den meisten Fällen nur, dass Sie Ihr WLAN-Kennwort falsch eingegeben haben. Gehen Sie zurück zu Schritt 2 und versuchen Sie es erneut.



Wenn das Problem weiterhin besteht, besuchen Sie **support.pure.com**.

5 Öffnen Sie die Pure Connect App und wählen Sie die Musik aus, die Sie hören wollen.

Sie haben die Auswahl aus Pure Music*, Live-Radio, On-Demand-Inhalten, Geräuschkulissen und den auf Ihrem Gerät gespeicherten Musikdaten.



(A) Nach der Auswahl des gewünschten Inhalts erscheint die Player-Leiste am unteren Rand des Fensters.

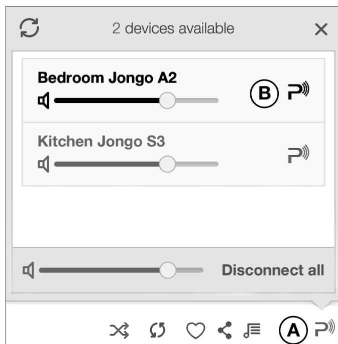
*Pure Music ist nur in bestimmten Ländern verfügbar. Ausführliche Informationen finden Sie unter http://www.pure.com/availability/.

6 Beginnen Sie mit dem Streaming!

So streamen Sie auf Ihren Jongo:

(A) Tippen Sie auf P)) in der Player-Leiste, um eine Liste der verfügbaren Jongo-Geräte in Ihrem Netzwerk anzuzeigen.

(B) Tippen Sie auf P)) neben Ihrem Jongo.



DE

Herzlichen Glückwunsch!

Sie haben die Einrichtung jetzt abgeschlossen.
Genießen Sie Ihre Musik.

7 Dem Drahtlosnetzwerk noch einen Jongo hinzufügen?

1. Schalten Sie Ihren neuen Jongo ein.

2. Drücken Sie die **Wi-Fi**-Taste an der Rückseite des bereits mit Ihrem Netzwerk verbundenen Jongo und halten Sie sie gedrückt, bis die Netzlampe grün blinkt.

3. Drücken Sie die **Wi-Fi**-Taste an der Rückseite des neuen Jongo und halten Sie sie gedrückt, bis die Netzlampe grün blinkt.

Nach ca. 30 Sekunden leuchten die Netzlampen an beiden Jongos als Hinweis darauf, dass der neue Jongo mit Ihrem Netzwerk verbunden ist.

Benötigen Sie weitere Hilfe?

Sehen Sie sich unser Jongo Einrichtungsvideo an unter:

www.pure.com/jongo-setup-video

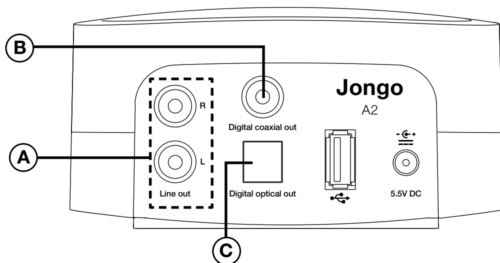


Laden Sie das vollständige Benutzerhandbuch herunter unter:
support.pure.com

Verwendung von Bluetooth

1. Aktivieren Sie die Bluetooth-Option an Ihrem Mobilgerät und suchen Sie nach Bluetooth-Geräten.
2. Abstimmung.
   Wenn Ihr Gerät einen Schlüssel erfordert, geben Sie “0000” ein.

Wählen Sie Ihre Audioverbindung



(A) Analog Audio
Anschluss am 3,5-mm-Eingang eines Audioprodukts oder am Analogeingang an einem Verstärker, Receiver, Fernsehgerät oder Monitor.

(B) Digital-Coaxialausgang
Anschluss am Digital-Coaxial-Eingang (S/PDIF) an einem Verstärker oder Receiver.

(C) Digitaler optischer Ausgang
Anschluss am Digital-Optical-Eingang (S/PDIF) an einem Verstärker oder Receiver.

Jongo A2 Sicherheitsanweisungen

1. Lesen Sie diese Anweisungen. Die Sicherheits- und Bedienungsanweisungen sind zu lesen, bevor das Gerät in Betrieb genommen wird.
2. Bewahren Sie die Anweisungen auf. Die Sicherheits- und Betriebsanleitungen sind für die spätere Einsichtnahme aufzubewahren.
3. Beachten Sie die Warnungen. Alle Warnungen am Gerät und in der Bedienungsanweisung sind zu befolgen.
4. Befolgen Sie alle Anweisungen. Alle Betriebs- und Gebrauchsanweisungen sind zu befolgen.
5. Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser.
6. Reinigen Sie das Gerät nur mit einem trockenen Tuch.
7. Versperren Sie nicht die Lüftungsöffnungen. Installieren Sie das Gerät gemäß den Anweisungen des Herstellers.
8. Nicht stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen, z. B. Radiatoren, Heizkörpern, Öfen oder anderen Apparaten auf.
9. Verwenden Sie ausschließlich vom Hersteller vorgegebenes Zubehör.
10. Ziehen Sie bei Gewitter oder wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen den Netzstecker aus der Steckdose.
11. Reparaturarbeiten müssen von entsprechend qualifizierten Fachkräften durchgeführt werden. Wartungsarbeiten sind erforderlich, wenn das Gerät etwa am Netzkabel oder am Anschluss beschädigt wurde, nicht richtig funktioniert oder fallen gelassen wurde.
12. WARNUNG! Beachten Sie die Informationen zu Elektrik und Sicherheit an der Außenseite des Gehäuses, bevor Sie das Gerät installieren oder bedienen.
13. WARNUNG! Setzen Sie das Gerät nicht Regen oder Feuchtigkeit aus, um das Risiko eines Brandes oder elektrischen Schlags zu verringern. Das Gerät darf nicht mit Tropfen oder Spritzern in Berührung kommen und es sollten keine mit Flüssigkeiten gefüllten Gegenstände, z. B. Vasen, auf das Gerät gestellt werden.
14. WARNUNG! Der direkte Netzadapter dient als Trennvorrichtung. Diese Trennvorrichtung muss immer betriebsbereit sein.
15. Verwenden Sie nur Netzteile, die in den Benutzeranleitungen aufgelistet sind (mit Modell-Nr. KSAA0550100W1UV-1, hergestellt von Pure).
16. ⧈ Bei diesem Gerät handelt es sich um ein eigensicheres, schutzisoliertes Elektrogerät. Es wurde so entwickelt, dass eine Sicherheitsverbindung zur elektrischen Masse nicht erforderlich ist.

Zulassungen



CE-Zeichen Hiermit erklärt Pure, dass dieses Band-II-LPD-Gerät die Mindestanforderungen und weitere relevante Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EC erfüllt. Die Konformitätserklärung finden Sie unter: http://www.pure.com/R&TTE-DoC.

Australian C-Tick N1600 and Electrical Safety.

Anerkennung von Lizenzvereinbarungen

Teile des in Jongo A2 verwendeten Codes unterliegen GPL, LPGL, BSD und anderen Open-Source-Lizenzen. Ausführliche Hinweise hierzu finden Sie unter: http://www.pure.com/licensing

Garantieerklärung

Imagination Technologies Ltd. garantiert dem Endverbraucher, dass dieses Gerät frei von Material- und Herstellungsfehlern im Rahmen des normalen Gebrauchs ist. Diese Garantie gilt für einen Zeitraum von zwei Jahren ab dem Kaufdatum. Die Garantie umfasst Störungen aufgrund von Herstellungs- oder Ausführungsfehlern. Sie gilt jedoch nicht für Unfallschäden jeglicher Art und Schäden, die auf Verschleiß, Fahrlässigkeit oder von uns nicht autorisierte Anpassungen, Änderungen oder Reparaturen zurückzuführen sind. Falls ein Problem mit Ihrem Gerät auftritt, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder an den Pure Support unter: http://support.pure.com.

Haftungsausschluss

Imagination Technologies Limited übernimmt keine Verantwortung oder Garantie bezüglich des Inhalts dieses Dokuments und weist insbesondere alle konkludenten Zusagen der Marktgängigkeit und der Eignung für einen bestimmten Zweck zurück. Weiterhin behält sich Imagination Technologies Limited das Recht vor, diese Veröffentlichung zu überarbeiten und von Zeit zu Zeit Änderungen vorzunehmen, ohne dass Imagination Technologies Limited dazu verpflichtet ist, Personen oder Organisationen über solche Überarbeitungen oder Änderungen zu benachrichtigen.

Marken

Jongo, Pure, das Pure-Logo, Imagination Technologies und das Imagination-Technologies-Logo sind Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen von Imagination Technologies Limited.

Copyright

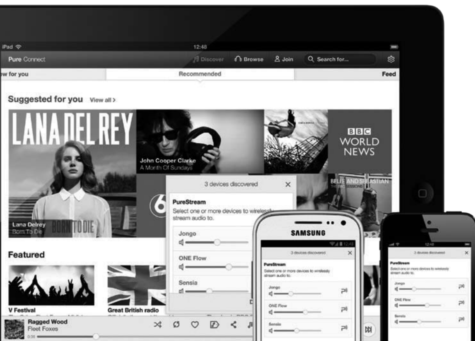
Version 1. Juni 2013.

1 Connectez-vous !

Téléchargez l’application gratuite Pure Connect pour plonger dans le monde de la musique.

Téléchargez l’application gratuite Pure Connect sur votre périphérique mobile sous iOS ou Android, puis connectez-y votre Jongo pour accéder à un univers musical incroyablement riche.

Pure Connect vous permet de diffuser l’intégralité de votre collection musicale, mais aussi d’accéder à plus de 20 000 stations de radio du monde entier, ainsi qu’à d’innombrables podcasts et à une bibliothèque de plus de 200 000 programmes.



à partir de l’Apple App Store



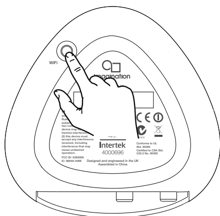
à partir de Google Play



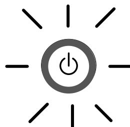
FR

2 Configuration de votre premier Jongo

- Reliez votre Jongo à votre chaîne ou micro-chaîne Hi-Fi.
- Insérez le connecteur de l’adaptateur secteur dans le port d’alimentation situé à l’arrière du Jongo et branchez-le à l’alimentation.
- Si vous avez déjà configuré votre premier Jongo, passez à l’étape 7.



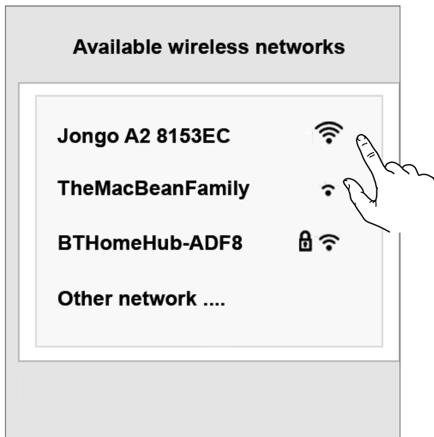
Lorsque le témoin d’alimentation est vert en continu, appuyez sur le bouton **Wi-Fi** situé à la base.



Patientez quelques secondes jusqu’à ce que le témoin d’alimentation clignote en orange.

③ Recherche de votre Jongo

- Recherchez les réseaux Wi-Fi disponibles sur votre appareil mobile.
- Votre Jongo sera répertorié comme un réseau.
- Connectez-vous à ce réseau.



FR

Address: myjongo 

GO

Search:

PURE

Jongo A2

Get the Pure Connect app from the Apple App Store (iOS) or Google Play (Android) to stream music and radio to your Jongo A2. Just connect Jongo A2 to your home network and away you go....

Your Jongo's name: Jongo A2 7FD63A Change name 

Software version: **v1.0** (4.133.1.8.007)

Current network: None

Available networks:
TheMacBeanFamily
BTHomeHub-ADF8 

OrangeB6D8E1

Advanced

Enter your password and press connect

Network password: Connect 

Clear all network settings

Web page language UK English

4 Ajout du Jongo à votre réseau sans fil

A) La page Jongo Setup (Configuration de Jongo) doit s'ouvrir automatiquement sur votre appareil. Si tel n'est pas le cas, ouvrez votre navigateur Internet et saisissez **myjongo** dans la barre d'adresse.

B) Pour renommer votre Jongo, saisissez son nouveau nom, puis appuyez sur **Change name (Changer le nom)**.

C) Sélectionnez votre réseau sans fil.

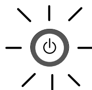
D) Saisissez votre mot de passe réseau, le cas échéant, puis appuyez sur **Connect (Connexion)**.

Une fois que vous cliquez sur **Connect (Connexion)**, le témoin clignote et devient vert en continu pour indiquer que votre Jongo est connecté.





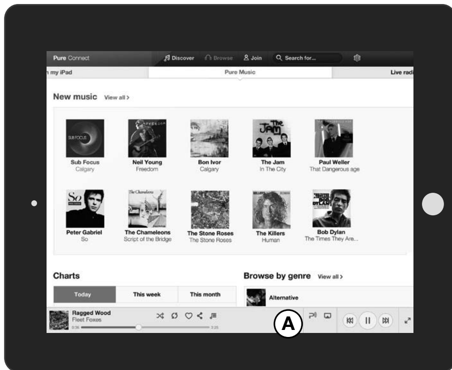
En cas d'échec de connexion, le témoin clignote en rouge. Pas d'inquiétude, il s'agit sans doute d'une erreur de saisie de votre mot de passe Wi-Fi. Revenez à l'étape 2 et réessayez.



Si le problème persiste, consultez la page: **support.pure.com**.

5 Ouverture de l’application Pure Connect et choix de la musique.

Vous avez le choix entre Pure Music*, la radio, le contenu à la demande, les ambiances sonores et la musique stockée sur votre appareil.



(A) Après avoir sélectionné le contenu que vous souhaitez écouter, la barre du lecteur apparaîtra au bas de la fenêtre.

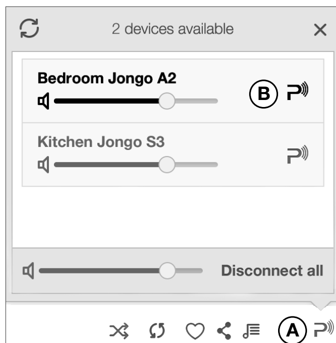
*Pure Music est uniquement disponible dans certains pays. Veuillez visiter: http://www.pure.com/availability/ pour plus de détails.

6 Commencez à diffuser !

Pour diffuser en streaming sur votre Jongo :

(A) Appuyez sur P))) dans la barre du lecteur pour afficher une liste des appareils Jongo disponibles sur votre réseau.

(B) Appuyez sur P))) en regard de votre Jongo.



Félicitations !

La configuration est terminée. Profitez de votre musique.

FR

7 Ajout d’un autre Jongo à votre réseau sans fil

1. Allumez votre nouveau Jongo.

2. Maintenez enfoncé le bouton **Wi-Fi**-du Jongo qui est déjà connecté à votre réseau jusqu’à ce que le témoin d’alimentation clignote en vert.

3. Maintenez enfoncé le bouton **Wi-Fi** situé à l’arrière du nouveau Jongo jusqu’à ce que le témoin d’alimentation clignote en vert.

Après environ 30 secondes, les témoins d’alimentation des deux Jongos s’allumeront en vert en continu pour confirmer la connexion du nouveau Jongo à votre réseau.

Besoin d’aide supplémentaire ?

Regardez notre vidéo de configuration du Jongo à l’adresse :
www.pure.com/jongo-setup-video

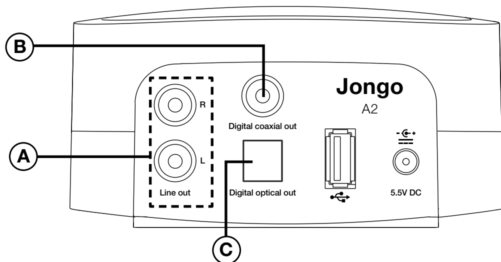


Téléchargez le guide utilisateur complet à l’adresse :
support.pure.com

Utilisation de la connexion Bluetooth

1. Activez l’option Bluetooth sur votre périphérique mobile et recherchez les appareils Bluetooth.
2. Associez.
   Si votre appareil requiert une clé, saisissez «0000 ».

Connectique et commandes du panneau arrière



(A) Sorties audio analogiques

À relier à l'entrée format mini-jack de tout produit audio, ou aux entrées analogiques format RCA d'un amplificateur, d'un récepteur, d'une TV ou d'un moniteur.

(B) Sortie numérique coaxiale

À relier à l'entrée numérique coaxiale (S/PDIF) d'un amplificateur ou d'un récepteur.

(C) Sortie numérique optique

À relier à l'entrée numérique optique (S/PDIF) d'un amplificateur ou d'un récepteur.

Instructions de sécurité relatives au Jongo A2

1. Veuillez lire les présentes instructions – vous devez lire toutes les instructions de sécurité et d'utilisation avant d'utiliser cet appareil.
2. Veuillez conserver les présentes instructions – vous devez conserver les instructions de sécurité et d'utilisation en lieu sûr pour toute référence ultérieure.
3. Veuillez respecter tous les avertissements – vous devez respecter tous les avertissements figurant sur l'appareil ou dans le mode d'emploi.
4. Veuillez suivre toutes les instructions – vous devez suivre toutes les instructions d'utilisation.
5. N'utilisez pas cet appareil à proximité d'un point d'eau.
6. Nettoyez l'appareil uniquement avec un chiffon sec.
7. Les orifices d'aération ne doivent pas être obstrués. Installez l'appareil conformément aux instructions du fabricant.
8. N'installez pas l'appareil à proximité de sources de chaleur, telles que les radiateurs, bouches de diffusion d'air chaud, poêles, ou tout autre appareil produisant de la chaleur.
9. N'utilisez que des fixations/accessoires spécifiés par le fabricant.
10. Débranchez l'appareil en cas d'orages ou avant toute inutilisation prolongée.
11. Faites exécuter toutes les tâches de service après-vente par des techniciens qualifiés. Contactez ce service lorsque l'appareil a été endommagé (cordon d'alimentation ou prise, par exemple), qu'il ne fonctionne pas normalement ou qu'il est tombé.
12. AVERTISSEMENT Veuillez lire les informations indiquées en-dessous de l'appareil concernant les branchements électriques et la sécurité avant d'installer ou de mettre l'appareil en marche.
13. AVERTISSEMENT Afin de réduire le risque d'incendie ou de choc électrique, n'exposez pas l'appareil à la pluie ni à l'humidité. N'exposez pas cet appareil à des éclaboussements ni à des gouttes d'eau ; ne placez aucun objet contenant du liquide (tel qu'un vase) sur l'appareil.
14. AVERTISSEMENT : l'adaptateur directement enfichable est utilisé comme appareil de sectionnement l'appareil de sectionnement doit être prêt à fonctionner à tout moment.
15. Utilisez cet appareil uniquement sur des tensions secteur conformes à celles spécifiées dans le guide de l'utilisateur (en utilisant la référence KSAA0550100W1UV-1, fabriquée par Pure).
16. ⧈ Cet appareil est de classe 2 ou dispose d'un équipement à double isolation électrique. Il a été conçu de sorte à ne requérir aucune connexion de sécurité pour la mise à la terre.

Homologations



Certifié CE. Pure déclare par la présente que cet appareil LPD bande II est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions applicables de la directive 1999/5/CE. La déclaration de conformité est consultable à cette adresse : http://www.pure.com/R&TTE-DoC.

Marquage C-Tick et de sécurité électrique pour l'Australie.

Déclaration des accords de licence

Des parties du code utilisé dans Jongo A2 sont soumises à des licences GPL, LPGL, BSD et d'autres licences open source. Pour plus de détails, veuillez consulter la page : http://www.pure.com/licensing

Informations sur la garantie

Imagination Technologies Limited garantit à l'utilisateur final que le présent produit est exempt de défauts de matière et de main-d'œuvre dans le cadre d'une utilisation normale, pour une période de deux ans à compter de la date d'achat. La présente garantie couvre les pannes dues à un défaut de conception ou de fabrication ; elle n'est pas applicable aux dommages accidentels, quelle qu'en soit la cause, à l'usure normale du produit, ainsi qu'à tous les dommages dus à la négligence et aux interventions, modifications ou réparations effectuées sans notre autorisation. Si vous rencontrez un problème avec votre appareil, veuillez contacter votre fournisseur ou l'assistance technique de Pure à l'adresse http://support.pure.com.

Avis de non-responsabilité

Imagination Technologies Limited décline toute responsabilité et n'accorde aucune garantie quant au contenu du présent document, notamment en ce qui concerne les garanties implicites de valeur marchande ou d'adéquation à un usage spécifique. En outre, Imagination Technologies Limited se réserve le droit de réviser la présente publication et d'y apporter des modifications, quand elle le souhaite, sans obligation de sa part d'aviser les personnes physiques ou morales desdites révisions ou modifications.

Marques déposées

Jongo, Pure, le logo Pure, Imagination Technologies et le logo Imagination Technologies sont des marques ou des marques déposées d'Imagination Technologies Limited.

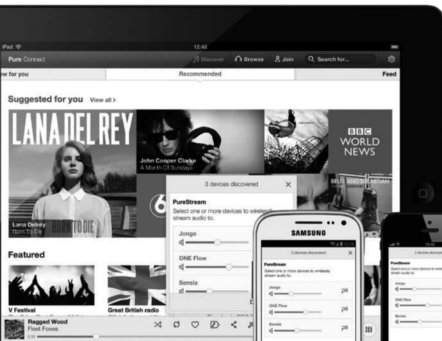
Copyright

① Connettiti

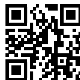
Scarica la app gratuita Pure Connect per una full immersion nella musica.

Scarica l'app gratuita Pure Connect sul tuo dispositivo iOS o Android e collega il tuo Jongo a un mondo di contenuti musicali.

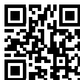
Pure Connect consente di riprodurre un'intera raccolta di brani musicali in streaming, di sintonizzarsi su oltre 20.000 stazioni radio live di tutto il mondo e di accedere ai podcast e a una libreria di oltre 200.000 programmi.



Dall'App Store di Apple



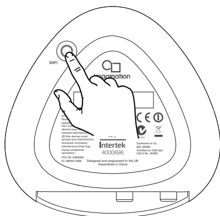
Da Google Play



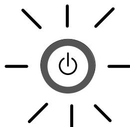
IT

② Devi configurare il tuo primo Jongo?

- Collegare Jongo all'impianto hi-fi o microsistema.
- Inserire il connettore dell'adattatore di corrente nella presa nella parte posteriore di Jongo e collegare all'alimentazione di rete.
- Se hai già configurato il tuo primo Jongo passa al punto ⑦.



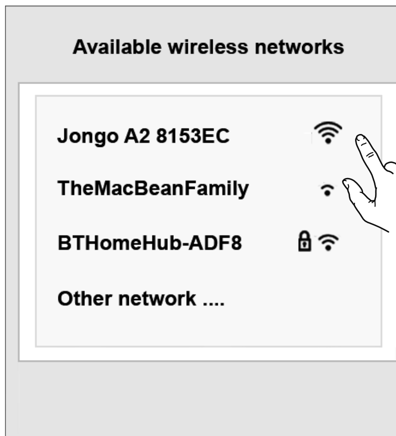
Quando la spia dell'alimentazione si illumina con luce verde fissa, premere il pulsante **Wi-Fi** sul base.



Attendere alcuni secondi; la spia dell'alimentazione lampeggia con luce di color ambra.

3 Cerca Jongo

- Sul dispositivo mobile cercare le reti Wi-Fi disponibili.
- Jongo sarà indicato come rete.
- Effettuare la connessione a questa rete.



Address: myjongo 

GO

Search:

PURE

Jongo A2

Get the Pure Connect app from the Apple App Store (iOS) or Google Play (Android) to stream music and radio to your Jongo A2. Just connect Jongo A2 to your home network and away you go....

Your Jongo's name: Jongo A2 7FD63A — Change name 

Software version: **v1.0** (4.133.1.8.007)

Current network: None

Available networks:
TheMacBeanFamily
BTHomeHub-ADF8
OrangeB6D8E1


Advanced

Enter your password and press connect

Network password: Connect 

Clear all network settings

Web page language UK English

4 Aggiungi Jongo alla rete wireless

A) La pagina di configurazione di Jongo dovrebbe aprirsi automaticamente sul dispositivo. In caso contrario, aprire il browser Internet e inserire **myjongo** nella barra dell'indirizzo.

B) Se si desidera rinominare Jongo, digitare il nuovo nome e selezionare **Change name (Cambia nome)**.

C) Selezionare la rete wireless.

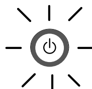
D) Inserire la password di rete, se necessaria, e selezionare **Connect (Connetti)**.

Facendo clic su **Connect (Connetti)** la spia inizia a lampeggiare, quindi si accende in modo fisso con luce verde: a questo punto Jongo è collegato.





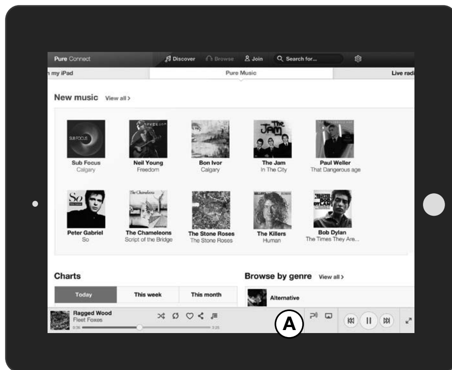
In caso di interruzione del collegamento la spia inizia a lampeggiare con luce rossa. Questo non deve preoccupare, probabilmente la password Wi-Fi è stata inserita in modo errato. È sufficiente tornare al punto 2 e riprovare.



Se il problema persiste, visitare **support.pure.com**.

5 Apri la app Pure Connect e seleziona la musica che desideri ascoltare.

È possibile scegliere fra Pure Music*, radio live, contenuti on demand, suoni ambientali e la musica salvata nel dispositivo.



(A) Dopo aver selezionato il contenuto da ascoltare, la barra del lettore viene visualizzata nella parte inferiore della finestra.

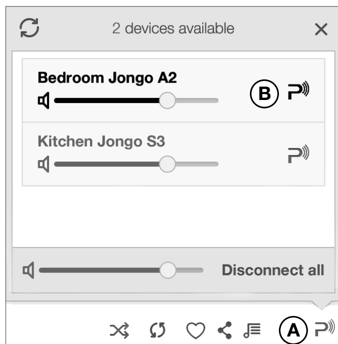
*Pure Music è disponibile solo in determinati paesi. Per maggiori dettagli, visitare il sito: http://www.pure.com/availability/.

6 Inizia lo streaming!

Per la riproduzione in streaming su Jongo:

(A) Selezionare P nella barra del lettore per visualizzare una lista di dispositivi Jongo disponibili nella rete.

(B) Selezionare P vicino a Jongo.



Congratulazioni!

Configurazione completata. Goditi la tua musica.

IT

7 Vuoi aggiungere un altro Jongo alla rete?

1. Accendere il nuovo Jongo.

2. Premere e tenere premuto il pulsante **Wi-Fi**-su qualsiasi Jongo già collegato alla rete, finché la spia dell' alimentazione non inizia a lampeggiare con luce verde.

3. Premere e tenere premuto il pulsante **Wi-Fi** sul retro del nuovo Jongo finché la spia dell'alimentazione lampeggia con luce verde.

Dopo circa 30 secondi le spie di alimentazione su entrambi i dispositivi Jongo si accendono con luce verde fissa, a conferma del fatto che il nuovo Jongo è collegato alla rete.

Serve aiuto?

Guarda il video per la configurazione del tuo Jongo all’indirizzo:
www.pure.com/jongo-setup-video



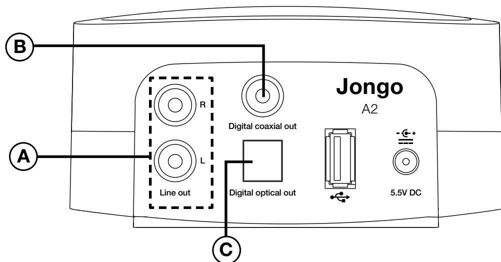
Scarica la guida utente completa all’indirizzo: **support.pure.com**

IT

Utilizzo del Bluetooth

1. Attivare l’opzione Bluetooth sul dispositivo mobile e cercare altri dispositivi Bluetooth.
2. Effettuare l’accoppiamento.
   Se il dispositivo richiede un codice, inserire “0000”.

Comandi e connettori del pannello posteriore



(A) Audio analogico

Collegare all'ingresso da 3,5 mm di qualunque dispositivo audio o agli ingressi analogici di un amplificatore, ricevitore, televisore o monitor.

(B) Uscita coassiale digitale

Collegare all'ingresso digitale coassiale (S/PDIF) di un amplificatore o ricevitore.

(C) Uscita ottica digitale

Collegare all'ingresso ottico digitale (S/PDIF) di un amplificatore o ricevitore.

Jongo A2 - Istruzioni di sicurezza

1. Leggere queste istruzioni – Prima di utilizzare questo prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni di sicurezza e di funzionamento.
2. Conservare queste istruzioni – Le istruzioni di sicurezza e di funzionamento devono essere conservate per successiva consultazione.
3. Prestare attenzione a tutte le avvertenze – Tutte le avvertenze presenti sull'apparecchio e nelle istruzioni di funzionamento devono essere rispettate.
4. Seguire tutte le istruzioni – Tutte le istruzioni di funzionamento e di utilizzo devono essere rispettate.
5. Evitare il contatto con l'acqua.
6. Pulire solo con un panno asciutto.
7. Non bloccare nessuna apertura di ventilazione. Eseguire l'installazione conformemente alle istruzioni del produttore.
8. Non collocare il prodotto vicino a fonti di calore, quali radiatori, bocchette d'aria calda, stufe o altri apparecchi che generano calore.
9. Utilizzare esclusivamente accessori specificati dal produttore.
10. Scollegare il dispositivo durante i temporali con fulmini o quando non viene utilizzato per lunghi periodi di tempo.
11. Affidare le riparazioni a personale qualificato. La riparazione è necessaria quando il dispositivo ha subito danni in alcune sue parti, ad esempio il cavo o la presa di alimentazione, o quando non funziona in modo corretto o in caso di cadute.
12. AVVERTENZA Prima di installare o utilizzare l'apparecchio, consultare i dati elettrici e le informazioni di sicurezza riportati sulla parte inferiore esterna dell'unità.
13. AVVERTENZA Per ridurre il rischio di incendi o scosse elettriche, non esporre l'apparecchio alla pioggia o all'umidità. L'apparecchio non deve essere bagnato (ossia, non deve essere esposto a spruzzi o gocciolamento). Non collocare oggetti contenenti liquidi (ad esempio vasi) su di esso.
14. AVVERTENZA: L'adattatore di collegamento diretto è utilizzato come dispositivo di disconnessione; tale dispositivo sarà sempre pronto all'uso.
15. Utilizzare solamente le tipologie di alimentazione riportate nel libretto di istruzioni (con num. modello KSAA0550100W1UV-1, prodotto da Pure).
16. ▣ Questo apparecchio elettrico è di classe II o a doppio isolamento. È stato progettato in modo da non richiedere un collegamento di sicurezza con messa a terra.

Approvazioni



Marchio CE. Pure dichiara che questo dispositivo LPD Banda II è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni rilevanti della Direttiva 1999/5/CE. La Dichiarazione di conformità può essere consultata sul sito: http://www.pure.com/R&TTE-DoC.

C-Tick N1600 australiana e sicurezza elettrica.

Riconoscimento dei contratti di licenza

Alcune parti del codice utilizzato in Jongo S3 sono soggette a GPL, LPGL, BSD ed altre licenze “open source”. Per ulteriori dettagli, visitare il sito: http://www.pure.com/licensing

Informazioni sulla garanzia

Imagination Technologies Ltd. garantisce all’utente finale che questo prodotto, usato normalmente, non presenterà difetti di materiale e manodopera per un periodo di due anni dalla data di acquisto. Questa garanzia copre i guasti dovuti ad anomalie di fabbricazione o progettazione; non si applica in caso di danni accidentali di qualunque tipo, dovuti a usura e negligenza o a interventi di regolazione, modifica o riparazione non autorizzati da noi. In caso di problemi con l’unità, contattare il proprio fornitore o l’assistenza Pure all’indirizzo: http://support.pure.com.

Clausola esonerativa

Imagination Technologies Limited non rilascia attestazioni o garanzie rispetto al contenuto di questo documento e, in particolare, nega qualunque garanzia implicita di commerciabilità o adeguatezza all’uso per qualunque particolare scopo. Inoltre, Imagination Technologies Limited si riserva il diritto di revisionare questa pubblicazione e di apportare, di volta in volta, delle modifiche senza l’obbligo di dover notificare ad alcun soggetto tali revisioni o modifiche.

Marchi

Jongo, Pure, il logo Pure, Imagination Technologies e il logo Imagination Technologies sono marchi o marchi registrati di Imagination Technologies Limited.

Copyright

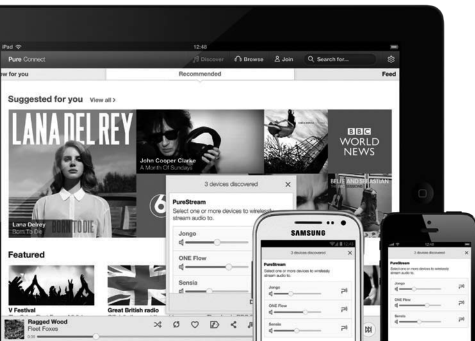
Versione 1- giugno 2013.

① Doe ook mee

Download de gratis app Pure Connect om u onder te dompelen in muziek.

Download de gratis Pure Connect-app op uw iOS- of Android-apparaat en maak verbinding met uw Jongo om in een wereld vol muziek te komen.

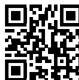
Met Pure Connect kunt u uw hele muziekcollectie streamen, naar meer dan 20.000 live radiostations van over de hele wereld luisteren, en naar podcasts en een bibliotheek van meer dan 200.000 programma's.



vanuit de
Apple App Store



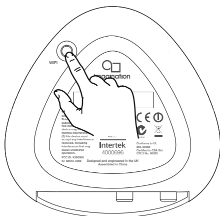
vanuit
Google Play



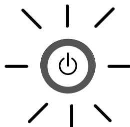
NL

② Uw eerste Jongo installeren?

- Sluit de Jongo aan op uw hifi-systeem of microsysteem.
- Steek de stekker van de netspanningsadapter in de ingang aan de achterkant van de Jongo en steek de netvoeding in het stopcontact.
- Als u uw eerste Jongo al hebt geïnstalleerd, kunt u meteen naar stap ⑦ gaan.



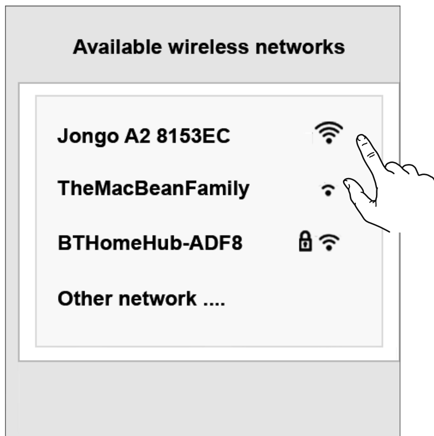
Wacht tot het lampje Power groen blijft branden, druk dan op de knop **Wi-Fi** aan de achterkant.



Wacht enkele seconden tot het lampje Power donkergeel knippert.

③ Jongo zoeken

- Zoek op uw mobiele apparaat naar beschikbare Wi-Fi-netwerken.
- Uw Jongo staat als netwerk op de lijst.
- Maak verbinding met dit netwerk.



NL

Address: myjongo 

GO

Search:

PURE

Jongo A2

Get the Pure Connect app from the Apple App Store (iOS) or Google Play (Android) to stream music and radio to your Jongo A2. Just connect Jongo A2 to your home network and away you go....

Your Jongo's name: Jongo A2 7FD63A   Change name 

Software version: **v1.0** (4.133.1.8.007)

Current network: None

Available networks:
TheMacBeanFamily
BTHomeHub-ADF8 

OrangeB6D8E1

Advanced

Enter your password and press connect

Network password: Connect 

Clear all network settings

Web page language UK English

4 Jongo aan uw draadloze netwerk toevoegen

A De pagina Jongo Setup moet automatisch worden geopend op uw apparaat. Zo niet, open dan uw internetbrowser en voer **myjongo** in het adresvak in.

B Als u uw Jongo een andere naam wilt geven, type dan de nieuw naam en tik op **Change name (Naam wijzigen)**.

C Selecteer uw draadloze netwerk.

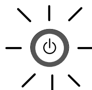
D Voer indien nodig het wachtwoord voor uw netwerk in en tik op **Connect (Verbinden)**.

Wanneer u op **Connect (Verbinden)** klikt, gaat het lampje knipperen en vervolgens groen branden om te laten zien dat uw Jongo verbinding heeft.





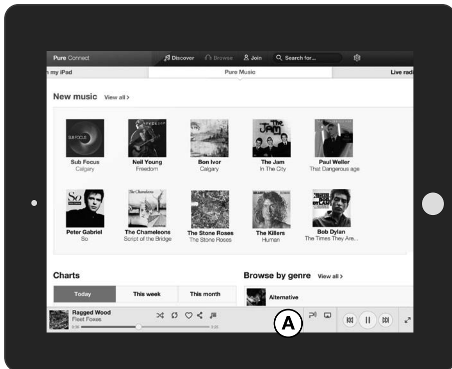
Als de verbinding mislukt, gaat het lampje rood knipperen. Geen zorgen, dat betekent waarschijnlijk dat u uw Wi-Fi-wachtwoord verkeerd hebt getypt. Ga terug naar stap 2 en probeer het nog eens.



Ga naar **support.pure.com** als het probleem blijft bestaan.

5 Open de Pure Connect App en zoek de muziek uit waar u naar wilt luisteren.

U kunt kiezen uit Pure Music*, live radio, content op anvraag, geluid uit de omgeving en de muziek die op uw apparaat is opgeslagen.



(A) Na het selecteren van waar u naar wilt luisteren verschijnt de balk van de speler onder in het venster.

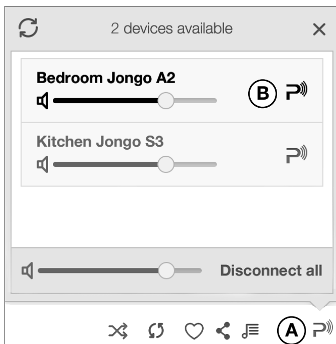
*Pure Music is alleen in bepaalde landen beschikbaar. Ga voor meer informatie naar: http://www.pure.com/availability

6 Begin met streamen!

Doe dit om naar uw Jongo te streamen:

(A) Tik P)) op de balk van de speler om een lijst met beschikbare Jongo-apparaten in uw netwerk te zien.

(B) Tik op P)) naast uw Jongo.



Gefeliciteerd!

De installatie is klaar. Geniet van de muziek.

7 Nog een Jongo aan uw netwerk toevoegen?

1. Zet uw nieuwe Jongo aan.

2. Houd de knop **Wi-Fi** ingedrukt op een Jongo die al met uw netwerk is verbonden, totdat het lampje Power groen knippert.

3. Houd de knop **Wi-Fi** aan de achterkant van de nieuwe Jongo ingedrukt tot het lampje Power groen knippert.

Na ongeveer 30 seconden branden de Power-lampjes op beide Jongo's groen om te bevestigen dat de nieuwe Jongo met uw netwerk is verbonden.

Meer hulp nodig?

Kijk dan naar de Jongo Setup-video op:
www.pure.com/jongo-setup-video

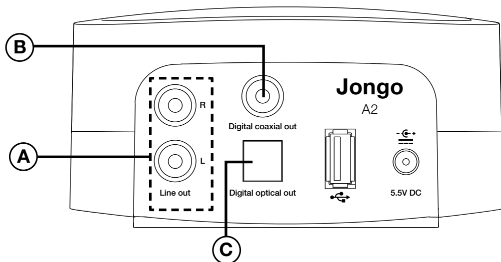


Download de complete gebruikershandleiding op:
support.pure.com

Bluetooth gebruiken

1. Schakel de Bluetooth-optie op uw mobiele apparaat in en zoek naar Bluetooth-apparaten.
2. Koppel de apparaten.
   Voer “0000” in als uw apparaat een code vereist.

Bedieningsknoppen en aansluitingen achterpaneel



(A) Analoge audio

Sluit deze aan op een 3,5 mm ingang van een audioproduct, of op de analoge ingang van een versterker, radio-ontvanger, tv of monitor.

(B) Digitale coaxiale uitgang

Sluit deze aan op een digitale coaxiale (S/PDIF) ingang van een versterker of radio-ontvanger.

(C) Digitale optische uitgang

Sluit deze aan op een digitale optische (S/PDIF) ingang van een versterker of radio-ontvanger.

Jongo A2 - veiligheidsaanwijzingen

1. Lees deze handleiding zorgvuldig door. Alle veiligheidsvoorschriften en gebruiksinstructies moeten worden gelezen voordat dit product in gebruik wordt genomen.
2. Bewaar deze voorschriften – De veiligheidsvoorschriften en gebruiksinstructies moeten beschikbaar zijn voor toekomstig gebruik.
3. Neem alle waarschuwingen in acht – Alle waarschuwingen op het apparaat en in de handleiding moeten in acht worden genomen.
4. Volg alle aanwijzingen op – Alle aanwijzingen voor het gebruik moeten worden opgevolgd.
5. Gebruik het apparaat niet in de nabijheid van water.
6. Reinig het apparaat uitsluitend met een droge doek.
7. Blokkeer de ventilatieopeningen niet. Installeer het apparaat volgens de aanwijzingen van de fabrikant.
8. Plaats het apparaat niet in de buurt van warmtebronnen, zoals radiatoren, kachels of andere apparatuur die warmte produceert.
9. Gebruik alleen hulpstukken en accessoires die door de fabrikant zijn aangegeven.
10. Haal de stekker uit de wandcontactdoos tijdens onweer of als het apparaat gedurende langere tijd niet in gebruik is.
11. Laat onderhouds- en reparatiewerkzaamheden altijd door bevoegde technici uitvoeren. Het apparaat moet worden gerepareerd als het op de een of andere manier beschadigd is, bijvoorbeeld bij schade aan een voedingskabel of stekker, als er vloeistof is gemorst, voorwerpen in het apparaat terecht zijn gekomen of het apparaat is blootgesteld aan regen of vocht, als het niet normaal werkt of als het is gevallen.
12. WAARSCHUWING: lees de elektrische gegevens en de veiligheidsinformatie op de onderkant van de behuizing voordat het apparaat wordt geïnstalleerd of bediend.
13. WAARSCHUWING: stel het apparaat niet bloot aan regen of vocht om het risico op brand of elektrische schokken te verkleinen. Stel het apparaat niet bloot aan druppels of spetters, en voorkom dat met water gevulde objecten, zoals een vaas, op het apparaat worden geplaatst.
14. WAARSCHUWING: de insteekadapter wordt gebruikt om het apparaat uit te schakelen en moet te allen tijde gebruiksklaar zijn.
15. Gebruik uitsluitend spanningsadapters die in de gebruikershandleiding vermeld staan (met modelnr. KSAA0550100W1UV-1, gefabriceerd door Pure).
16. ▣ Dit apparaat is een dubbel geïsoleerd elektrisch apparaat (Klasse II). Het is zodanig ontworpen dat een veiligheidsaansluiting voor elektrische aarding niet vereist is.

Certificaten



CE-gecertificeerd. Pure Digital verklaart hierbij dat deze band II LPD-apparatuur voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante voorzieningen van de EU-richtlijn 1999/5/EG. De Verklaring van overeenstemming kunt u raadplegen op http://www.pure.com/R&TTE-DoC.

Australian C-Tick N1600 and Electrical Safety.

Bevestiging van licentieovereenkomsten

Delen van de in de Jongo A2 gebruikte code zijn onderworpen aan GPL, LPGL, BSD en andere open source licenties. Raadpleeg voor meer bijzonderheden: http://www.pure.com/licensing

Garantie-informatie

Imagination Technologies Ltd. garandeert de eindgebruiker dat dit product voor een periode van twee jaar na aankoopdatum vrij van defecten in materiaal en werk is bij normaal gebruik. Deze garantie dekt mankementen die worden veroorzaakt door fouten in de productie of het ontwerp; deze is niet van toepassing voor schade door ongelukken, ongeacht hoe deze is veroorzaakt, voor slijtage en schade door nalatigheid, en voor aanpassingen, wijzigingen of reparaties die niet door ons zijn goedgekeurd. Als u problemen hebt met uw unit, neemt u dan contact op met uw leverancier of met Pure Support via http://support.pure.com.

Vrijwaring

Imagination Technologies Limited geeft geen enkele garantie wat betreft de inhoud van deze documentatie en wijst specifiek elke impliciete garantie van verkoopbaarheid of bruikbaarheid voor een bepaald doel af. Daarnaast behoudt Imagination Technologies Limited zich het recht voor deze publicatie van tijd tot tijd te herzien en aan te passen zonder dat Imagination Technologies Limited verplicht is een individu of organisatie van dergelijke herzieningen of wijzigingen op de hoogte te stellen.

Handelsmerken

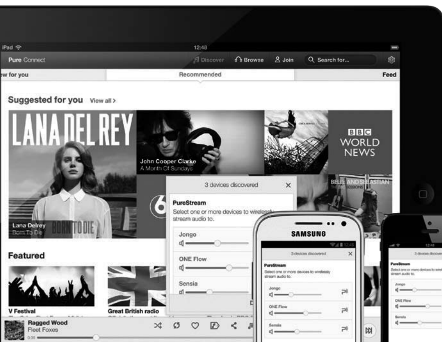
Jongo, Pure, het Pure -logo, Imagination Technologies en het Imagination Technologies-logo zijn handelsmerken of geregistreerde handelsmerken van Imagination Technologies Limited.

Copyright

1 Conéctese

Descargue la aplicación gratuita Pure Connect para rodearse de música.

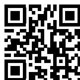
Descargue la aplicación gratuita Pure Connect en su dispositivo Android o iOS y conecte su Jongo a todo un mundo de música. Pure Connect le permite reproducir su propia colección de música; también le brinda acceso a más de 20 000 emisoras de radio en directo de todo el mundo, a podcasts y a una biblioteca de más de 200 000 programas.



desde el
App Store de Apple



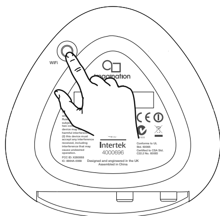
desde
Google Play



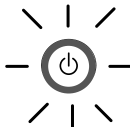
ES

(2) ¿Va a configurar su primer Jongo?

- Conecte Jongo a su microsistema o equipo Hi-Fi.
- Introduzca el conector del adaptador de corriente eléctrica en la toma situada en la parte posterior de Jongo y conéctelo a la red eléctrica.
- Si ya lo ha hecho, vaya al paso (7).



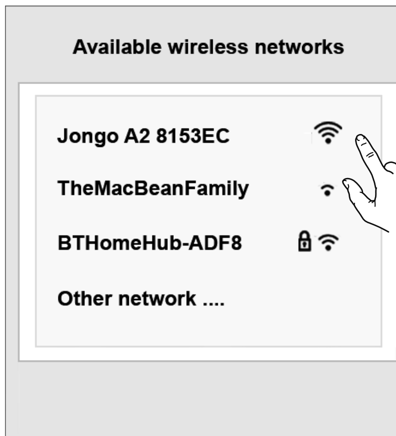
Cuando la luz de alimentación se encienda en verde, pulse el botón **Wi-Fi** situado en la parte trasera.



Espere unos segundos hasta que la luz de alimentación parpadee en ámbar.

③ Busque Jongo

- Busque las redes Wi-Fi disponibles en su dispositivo móvil.
- Jongo aparecerá en la lista de redes.
- Conéctese a esta red.



Address: myjongo 

GO

Search:

PURE

Jongo A2

Get the Pure Connect app from the Apple App Store (iOS) or Google Play (Android) to stream music and radio to your Jongo A2. Just connect Jongo A2 to your home network and away you go....

Your Jongo's name: Jongo A2 7FD63A Change name 

Software version: **v1.0** (4.133.1.8.007)

Current network: None

Available networks:
TheMacBeanFamily
BTHomeHub-ADF8
OrangeB6D8E1


Advanced

Enter your password and press connect

Network password: Connect 

Clear all network settings

Web page language UK English

4 Añada Jongo a su red inalámbrica

(A) La página de configuración de Jongo se abrirá automáticamente en su dispositivo. De lo contrario, abra su navegador web e introduzca **myjongo** en la barra de direcciones.

(B) Si desea cambiar el nombre de su Jongo, introduzca el nuevo nombre y pulse **Change name (Cambiar nombre)**.

(C) Seleccione su red inalámbrica.

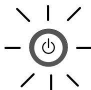
(D) Introduzca la contraseña de red si se le indica y pulse **Connect (Conectar)**.

Cuando pulse **Connect (Conectar)**, la luz parpadeará y se encenderá en verde, lo que indicará que Jongo está conectado.





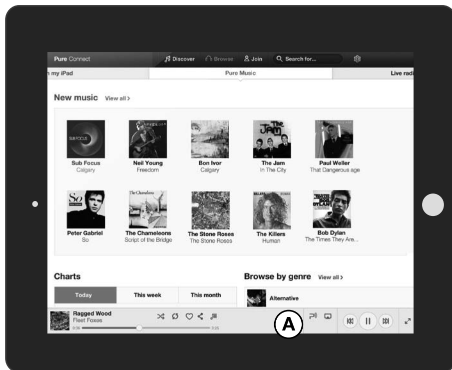
Si no se produce la conexión,la luz parpadeará en rojo. No se preocupe, probablemente se deba a que introdujo mal la contraseña de su Wi-Fi. Vuelva al paso 2 y repita el proceso.



Si el problema persiste, visite **support.pure.com**

5 Abra la aplicación Pure Connect y seleccione la música que quiera escuchar.

Puede elegir entre Pure Music*, radio en directo, contenido a la carta, sonidos ambientales y la música almacenada en su dispositivo.



(A) Una vez seleccionado el contenido que desea escuchar, la barra del reproductor aparecerá en la parte inferior de la ventana.

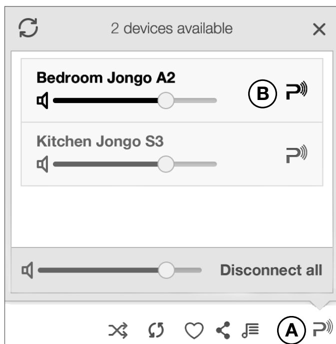
*Pure Music solo está disponible en algunos países. Consulte: http://www.pure.com/availability/ para obtener información adicional.

6 Comience la transmisión

Para establecer la transmisión hacia Jongo:

(A) Pulse P))) en la barra del reproductor para ver una lista de los dispositivos Jongo disponibles en su red.

(B) Pulse P))) al lado de su Jongo.



¡Enhorabuena!

Ya está listo. Disfrute de su música.

7 ¿Desea añadir otro Jongo a su red?

1. Encienda el nuevo Jongo.

2. Mantenga pulsado el botón **Wi-Fi** en cualquier Jongo que ya esté conectado a su red hasta que la luz de alimentación parpadee en verde.

3. Mantenga pulsado el botón **Wi-Fi** en la parte posterior del nuevo Jongo hasta que la luz de alimentación parpadee en verde.

Transcurridos unos 30 segundos, las luces de alimentación de ambos dispositivos Jongo permanecerán encendidas en verde como confirmación de que el nuevo Jongo está conectado a su red.

¿Necesita más ayuda?

Vea nuestra configuración de Jongo en:

www.pure.com/jongo-setup-video

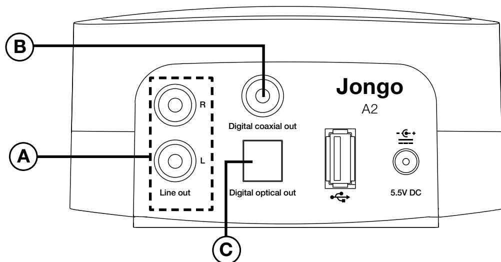


Descargue la guía del usuario completa en: **support.pure.com**

Utilización de Bluetooth

1. Habilite la opción Bluetooth en su dispositivo móvil y busque dispositivos Bluetooth.
2. Proceda con el emparejamiento.
   Si su dispositivo le pide una clave, introduzca “0000”.

Controles y conectores del panel trasero



(A) Audio analógico

Conexión a la entrada de 3,5 mm de cualquier producto de audio o a entradas analógicas de un amplificador, receptor, televisor o monitor.

(B) Salida digital coaxial

Conexión a la entrada digital coaxial (S/PDIF) de un amplificador o receptor.

(C) Salida digital óptica

Conexión a la entrada digital óptica (S/PDIF) de un amplificador o receptor

Instrucciones de seguridad de Jongo A2

1. Lea estas instrucciones. Antes de utilizar este producto se deben leer todas las instrucciones de seguridad y de funcionamiento.
2. Conserve estas instrucciones. Conserve las instrucciones de seguridad y de funcionamiento para consultarlas más adelante.
3. Respete todas las advertencias. Siga todas las advertencias que figuran en el aparato y en las instrucciones de funcionamiento.
4. Siga todas las instrucciones. Se deben seguir todas las instrucciones de funcionamiento y de uso.
5. No utilice este aparato cerca del agua.
6. Límpielo solamente con un paño seco.
7. No bloquee ninguna de las aberturas de ventilación. Instale el aparato conforme a las instrucciones del fabricante.
8. No instale el aparato cerca de fuentes de calor como radiadores, rejillas de ventilación, estufas u otros aparatos que produzcan calor.
9. Utilice solamente complementos/accesorios especificados por el fabricante.
10. Desconecte el aparato cuando haya tormentas eléctricas o si no lo va a utilizar durante un período de tiempo prolongado.
11. Acuda a personal de servicio cualificado para realizar cualquier reparación. Es necesario realizar reparaciones si el aparato ha sufrido algún daño como, por ejemplo, que el cable o el conector de alimentación eléctrica esté dañado, se haya derramado algún líquido o si han caído objetos en el aparato, o bien si el aparato ha estado expuesto a la lluvia o a la humedad, si no funciona normalmente o si ha sufrido una caída.
12. ADVERTENCIA: Consulte la información eléctrica y de seguridad en la parte inferior externa de la carcasa antes de instalar o poner en funcionamiento el aparato.
13. ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de incendio o de descarga eléctrica, no exponga este aparato a la lluvia ni a fuentes de humedad. No exponga el aparato a fuentes de goteo o de salpicaduras. Asimismo, no coloque encima del aparato ningún recipiente que contenga líquido como, por ejemplo, un jarrón.
14. ADVERTENCIA: Si el adaptador de conexión directa se usa como dispositivo de desconexión, este seguirá estando operativo.
15. Utilice únicamente las fuentes de alimentación recogidas en las instrucciones del usuario (con el n.º de modelo KSAA0550100W1UV-1, fabricado por Pure).
16. Este equipo es un aparato eléctrico de Clase II o con doble aislamiento. Está diseñado de tal modo que no requiere una conexión de seguridad a la masa eléctrica.

Homologaciones



Certificado CE. Por la presente, Pure declara que este dispositivo de baja potencia (LPD, por sus siglas en inglés) y Banda II cumple los requisitos esenciales y otras disposiciones pertinentes de la Directiva 1999/5/CE.
La declaración de conformidad puede consultarse en:
http://www.pure.com/R&TTE-DoC.
Norma C-Tick N1600 australiana y de seguridad eléctrica.

Confirmación de los contratos de licencias

Determinadas partes del código usado en Jongo A2 están sujetas a licencias GPL, LPGL, BSD y a otras licencias de código abierto. Si desea obtener información adicional, consulte la información en: http://www.pure.com/licensing

Información acerca de la garantía

Imagination Technologies Ltd. garantiza al usuario final que este producto no presentará defectos de materiales ni de fabricación durante una utilización normal en un periodo de dos años a partir de la fecha de compra. Esta garantía cubre averías ocasionadas por defectos de fabricación o diseño; no es aplicable en caso de daños accidentales, independientemente del hecho que los provoque, además de desgaste, negligencia, ajuste, modificación o reparación no autorizada por nosotros. Si tiene cualquier problema con el producto, póngase en contacto con su distribuidor o con el soporte técnico de Pure en: http://support.pure.com.

Renuncia de responsabilidad

Imagination Technologies Limited no asume ninguna declaración o garantía en relación con el contenido de este documento y renuncia específicamente a cualquier garantía implícita de comerciabilidad o adecuación a un propósito determinado. Asimismo, Imagination Technologies Limited se reserva el derecho a actualizar esta publicación y a hacer los cambios necesarios de forma periódica sin que ello obligue a Imagination Technologies Limited a avisar a ninguna persona u organización de dichas revisiones o cambios.

Marcas comerciales

Jongo, Pure, el logotipo de Pure, Imagination Technologies y el logotipo de Imagination Technologies son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de Imagination Technologies Limited.

Copyright

PURE

www.pure.com
connect.pure.com

Pure
Imagination Technologies Limited
Home Park Estate
Kings Langley
Herts, WD4 8LZ
United Kingdom
http://support.pure.com

Pure
Friedrich-Ludwig-Jahn-Straße
2-14
64589 Stockstadt/Rhein
Deutschland/Germany
http://support.pure.com/de

Pure - Vertrieb uber:
TELANOR AG
Unterhaltungselektronik
Bachstrasse 42
4654 Lostorf
Schweiz/Switzerland
info@telanor.ch
www.telanor.ch

104YB